

LANGUES & LANGAGE

À la fois outils et matériau de communication et de création, image et filtre du monde, les langues réalisent par leur pluralité la singularité du langage.

LE MORPHÈME EN QUESTION EXEMPLES MULTILINGUES D'ANALYSE SUBMORPHOLOGIQUE

En mettant en lumière la propriété de tout signe de pouvoir être segmenté en deux niveaux distincts (morphèmes et phonèmes), André Martinet a assurément contribué à renouveler l'analyse du langage, tout en dévoilant la formidable économie de son fonctionnement. Le principe de double articulation a toutefois eu comme effet pervers de cantonner la question du sens au seul morphème. Or, le parti pris des études réunies dans ce volume est d'explorer le niveau non pas supra mais infra-segmental du signe et d'essayer de montrer qu'en deçà du morphème (donc à un niveau sub-morphologique, pré-sémantique et pré-conscient) se situent des éléments constitutifs du versant phonique qui peuvent contribuer à l'émergence du sens et à la construction de réseaux. Se trouvent ainsi mises au premier plan la question de la relation iconique entre le son et le sens, l'inscription corporelle de la cognition ainsi que l'importance de la synesthésie au cœur du langage. L'intérêt du recueil est de réunir des articles qui, portant sur des langues pas toujours apparentées (anglais, arabe, espagnol, français, italien, guarani), proposent des approches certes similaires mais non strictement identiques. Le volume est donc autant un état des lieux que la confrontation de regards croisés critiques sur la méthode et la terminologie de la submorphologie dont l'objectif est d'essayer d'isoler, d'analyser et de mieux comprendre ces éléments inférieurs au morphème.

*Agrégée d'espagnol, **Chrystelle Fortineau-Brémond** est professeur de linguistique hispanique à l'université Rennes 2 et membre de l'ERIMIT (équipe de recherche interlangues : mémoires, identités, territoires).*

*Agrégé d'espagnol, **Stéphane Pagès** est professeur de linguistique hispanique à Aix-Marseille Université et co-directeur de l'axe Licolar (Linguistique comparée des langues romanes) du CAER (centre aixois d'études romanes).*

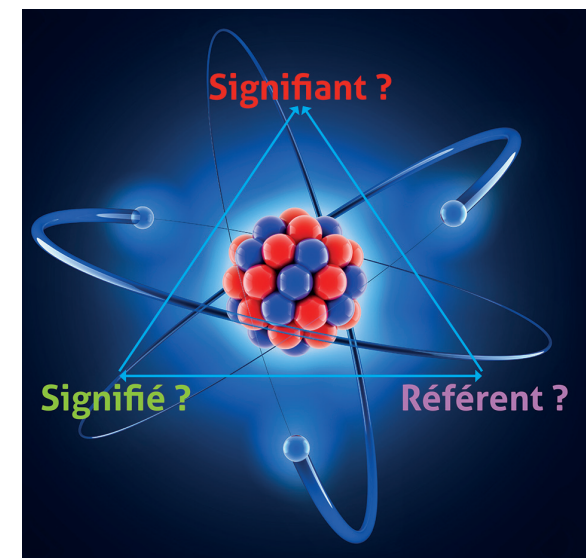


16 €

Le morphème en question

Exemples multilingues d'analyse submorphologique

sous la direction de
Chrystelle Fortineau-Brémond
Stéphane Pagès



LANGUES ET LANGAGE

